

Соглашение между Министерством сельского хозяйства и продовольствия Республики Беларусь и Министерством сельского хозяйства Грузии об экономическом и научно-техническом сотрудничестве в области агропромышленного комплекса

Вступило в силу 12 марта 2010 года

Министерство сельского хозяйства и продовольствия Республики Беларусь и Министерство сельского хозяйства Грузии, именуемые далее Сторонами, руководствуясь стремлением развивать экономическое и научно-техническое сотрудничество в области агропромышленного комплекса на принципах равенства и взаимной выгоды, учитывая исторически сложившиеся экономические и научно-технические связи между Республикой Беларусь и Грузией, согласились о следующем:

Статья 1

Экономическое и научно-техническое сотрудничество между Сторонами будет осуществляться в соответствии с законодательством государств Сторон.

Статья 2

Сотрудничество будет осуществляться по следующим основным направлениям:
растениеводство, в том числе семеноводство сельскохозяйственных культур;
животноводство, в том числе племенное дело;
пищевая и перерабатывающая промышленность;
развитие и совершенствование методов хозяйствования в агропромышленном комплексе;
экономика и аграрная политика, экономические взаимовыгодные отношения при осуществлении торговых операций в области сельского хозяйства и перерабатывающей промышленности;
сотрудничество в области аграрного образования, подготовки и переподготовки руководителей и специалистов организаций агропромышленного комплекса.
В Соглашение могут быть включены другие направления сотрудничества в порядке, предусмотренном статьей 9 настоящего Соглашения.

Статья 3

Стороны в пределах своей компетенции в соответствии с законодательством государств Сторон будут оказывать содействие и помощь непосредственным участникам экономического и научно-технического сотрудничества каждой из Сторон, обеспечивать взаимовыгодное сотрудничество в области агропромышленного комплекса в условиях проводимых в государствах Сторон экономических преобразований.
Стороны будут содействовать осуществлению и расширению взаимовыгодной торговли сельскохозяйственной продукцией, материалами, оборудованием, технологическими линиями для переработки и упаковки сельскохозяйственной продукции.

Статья 4

Сотрудничество в рамках настоящего Соглашения будет реализовываться в следующих формах:
обмен научно-технической и экономической информацией, результатами научных исследований, проведение семинаров, симпозиумов, выставок;

обмен образцами семян, сельскохозяйственными животными, посадочным материалом;

совместные исследования и разработки по проблемам, представляющим взаимный интерес;

обмен специалистами-стажерами.

В Соглашение могут быть включены другие формы сотрудничества в порядке, предусмотренном статьей 9 настоящего Соглашения.

Статья 5

Стороны подтверждают свои обязательства, которые вытекают из действующих международных конвенций и соглашений по вопросам ветеринарных требований по экспорту и импорту животных и продукции животного происхождения.

Статья 6

Стороны, придерживаясь своих обязательств, вытекающих из действующих международных конвенций и соглашений по вопросам карантина и защиты растений, участниками которых они являются, будут сотрудничать в области разработки и применения способов борьбы с вредителями, сорняками и болезнями сельскохозяйственных культур.

Статья 7

Стороны будут осуществлять реализацию положений настоящего Соглашения через заинтересованные отраслевые организации.

Координация взаимодействия Сторон будет осуществляться в рамках комиссии по торгово-экономическому сотрудничеству.

Статья 8

Настоящее Соглашение вступает в силу с даты его подписания и будет действовать в течение пяти лет. Его действие автоматически продлевается на последующие пятилетние периоды, если ни одна из Сторон не уведомит другую Сторону в письменной форме по дипломатическим каналам о своем намерении прекратить действие настоящего Соглашения не менее чем за шесть месяцев до истечения очередного пятилетнего периода.

Статья 9

Настоящее Соглашение может быть изменено и дополнено по взаимному согласию Сторон. Внесение изменений и дополнений оформляется протоколом, являющимся неотъемлемой частью настоящего Соглашения.

Совершено в городе Тбилиси, 12 марта 2010 года в двух подлинных экземплярах, каждый на русском и грузинском языках, причем оба текста имеют одинаковую силу.

**За Министерство сельского
хозяйства и продовольствия
Республики Беларусь
Подпись**

**За Министерство сельского
хозяйства Грузии
Подпись**